

**INATSISARTUT  
OMBUDSMANDIATA  
UKIUMOORTUMIK  
NALUNAARUTAA  
2002**

### **11.73 – Suliat nammineerluni misissugassanngortitat**

#### ***01 – Inunniq isumaginninnermut inatsiseqartitsineq***

##### **1. Suliam i illua'tungiusup isumaanik naammaginanngitsumik tusarniaasimaneq amigaatilimmillu tunngavilersuineq.**

*Innuttasumut ikorsiinissaq kommunip itigartitsissutigisimavaa, innuttaasup atugai tamaasa ataatsimut isigalugit isumaginninnikkut ataatsimoortumik naliliineq innersuussutigalugu. Kommunip innuttaasoq suliam i illua'tungiusutut isumaanik tusarniaavigisimavaa, nakorsap oqaaseqaataanik innuttaasumut ataatsimiinnermi saqqummiussinikkut. Ombudsmandi isumaqarpoq taa-maaliornikkut paasissutissat kommunip innuttaasumut suliam i llua'tungiusutut tusarniaatigissallugit pissutissaqartissimasai pil-lugit innuttaasoq oqaaseqaateqarnissaminut iluamik periarfisinneqarsimanngitsoq.*

*Aammattaaq Ombudsmandi isumaqarpoq suliam i illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermi kukkaneq, Ombudsmandip kommunimut siusinnerusukkut isornartorsiuutigisimasaata assinga, kommunip kukkussutigeqqissimammagu tamanna isorisarialerujus-suusoq.*

*Kingorna kommuni nalunaaruteqarpoq innuttaasup pineqartup initaarnissamik qinnuteqaataa kommunip naliliivigeqqissimaga tamatumalu kingornagut akuerisimagaa. (J. nr. 11.73.01.01/095-00)*

Suliamut tunuliaqutaasut imaapput:

Kommuni A-mut 29. juni 2000-imi imatut allappoq:

"Inissaqarniarnermik tulleriissaarisartut ulloq 08. januar 1999 aalajangiussaannut naammagittaaliutit Isumaginninnerni ataatsimiititaliap 29. juni 2000-mi ataatsimiinnermini oqaluuseraa.

Isumaginninnermik ataatsimiititaliaq aalajangerpoq Inissaqarniarnermik tulleriissaarisartut aalajangigaat aalajangiusimaannassallugu, peqqutigineqarpoq isumaginninnermik pissutsinik atukkat tamakkiisumik nalinerneqareernerisigut aalajangiunne-qarmat inissiamik tunineqarsinnaanngitsutit.

Kiisattaaq ukiut tamaasa Inissiaatileqatigiinnut inissiamut qinnuteqaatip naqitsik-kiartortarnissa kajumissaarutigineqarpoq.

Allakkap matuma tiguneraniit sapaatit akunneri sisamat qaangiutsinnagit aalajangerneq maalaarutigisinnaavoq.

Maalaarut uunga nassiunneqarsinnaavoq: Kommunalbestyrelsen, ..."

Aalajangiinerup tunuliaqtaa pillugu "Isumaginninnermi Ataatsimiititaliap 29. juni 2000-imi ataatsimiinneranik naeqqitaq"-mit makku erserput:

"Isumaginninnermi ajornartorsiutit pissutigalugit inissiamik tunineqarnissamut i-kioqqulluni qinnuteqataat.

Saaffiginninnermut pissutaasooq:

A 1998-imi novemberimili isumaginninnermi inissiamik tunineqarnissamik Isumaginninnermut Immikkoortortaqarfik aqqutigalugu qinnuteqarsimavoq. Suliaq Inissaqarniarnermik tulleriissaarisartut itigartitsinerisa kingorna Ombudsmandimut ingerlateqqinnejarsimavoq. Suliallu suliareqqinnejarsimissaanik Ombudsmandip 13. juni 2000-imi ullulernejarsimasmumik qinnuteqarnerata kingorna suliaq suliareqqinneqalerpoq. A suliami illua'tungiusutut isumaminik tusarniaavagineqarluni 22. juni 2000-imi oqaloqatigineqarpoq, nakorsallu paassisutissiussutai imminut tunngasut kiisalu isumaginninnermi inissianik qinnuteqaateqartut kikkut siulliutinneqartarernanni piumasaqaatinik Ileqqoreqqusanillu ilisimatinneqarluni.

A avinneruvoq, uigisimasaatalu meeqqanut pingasunut: ..., cpr.nr. ... aamma ..., cpr.nr. ..., angajoqqaatut oqartussaassuseqarneq tigummisaraa. Panii angumminni ...-tumi najugaqarput. Pania angajulleq maannga K-mut siorna tikippoq, ukioq ataaseq illumiittusaalluni, ilaqtariinni ...-kunni 2000-imilu januarimi ...-mut utertus-saalluni. Anaanaminut oqarsimavoq ...-mut uternissani nalornissutigigini. Ukioq ataaseq illumiinnissani qinnutigisimavaa anaanani qanilliumpallugu. Tamanna taakkununnga marlunnut ajornakusoorsimavoq, pania pulaassagaangat A-p kikkunni inisimasuunissa ilisimaneq ajoramikku, ilaqtigut A-p nuttaruarnera pissutigalugu, paniatalu ujartuartariaqartarmagu.

A 5. maj 2000-imi uineqqippoq, ..., cpr.nr. ... katikkamiuk. Aappariit taakku massakkut ...-mi innisimasuupput, uanili adresseqarlutik: ....

Ilinniagaqarnera/suliffeqarnera:

A meeqqat atuarfianni 7. klassimit anisimavoq, ilinniagaqarsimasuunani. 01. maj 1993-imi siusinaartumik soraarnerussutisiaqalersinnejarsimavoq, peqqissutsikkut atugai pissutigalugit.

Peqqissusianut tunngasut:

A-p siusinaartumik soraarnerussutisiaqalersinnejarnissamik qinnuteqaataanit erseroq makisimmigut anniaeqartoq, siunissami ajornerulernissaanik naatsorsuutigineqartumik. Anniartarnera ...-mi 1989-imi sulilluni napparsimasumik oqimaatsumik kivitsineratigut aallartissimavoq. Taamanimiilli makisimmigut anniaataa atuusimavoq.

Isumaginninnermik inissiamik qinnuteqarneranut atatillugu nakorsap oqaaseqaa-taanik pissarseqqissimavugut. Tassannga erseroq A sakkortuumik uummalluttusoq, anniarigajuttakkaminik, taannalu pissutigalugu annertungaatsiartumik nakorsaatitortulluni. Rigshospitalimi annertunerusumik misissugassanngortinneqarsimavoq, uummataata taqarsuata suliarineqarnissaa (bypassoperation) assigisaanillu-niit suliarineqarnissaa siunertaralugu. Taamaattumillu siusinnerusoq eqqarsaatigalugu peqqissusiata qanoq ikkumaarnissaa ilisimanngilaat. Nakorsarlu isumaqarpoq eqqissisimasunik atugaqarluni inuunissaa pingaaruteqartussaasoq.

Aningaasaqarneq:

A isumaginninnermi siusinaartumik soraarnerussutisionik pisartagaqarpoq, ilangaatissat ilanngaatiginagit qaammammut 6.041,00 kr.-nik. Aalajangersimasunik aningaasartuiteqartannigilaq, meeqqanut tapit meeqqanut akilersuutinut ingerlaan-nartumik nuunneqartartut eqqaassanngikkaanni. A-p uia ... suliffissaaleqjinermi nalaani pisortanit ikioriissutinik ilaannakortunik pisartagaqartuuvoq, ...-milu marlungormat 20. juni 2000 suliersimalluni.

Nukissaqarniarneranik naliliineq:

Pineqartoq tassaavoq arnaq ...-nik ukiulik, inissiamik qaammatit tallimangajaat attartoreersimalluni attartorunnaarsimasoq. A/S Inissiaatileqatigiiffik INI aqqutigalugu inissiamik 1996-imi novemberimi tunineqaraluarpoq, attartorninili 30. april

1997-imi atorunnaarsillugu, uigisimasaminut ...-miittumut nuukkaluarami. A oqarpoq uigisimasani arlaleriarluni oqaloqatigisareerlugu taanna paninilu nuuffigisimagaluarlugit. Uigisimasaali allamik inooqatitaarsimavoq, A-lu K-mut utersimalluni.

A-p panimmi ... billettiut aningaasatigut ikiorserneqarnissaminik marlussoriarluni qinnuteqarsimagaluarpoq, panimmi maanga K-mut tikeraarsinnaaniassammanni, namminerisaminilli ineqannginnera pissutigalugu itigartinneqarsimalluni. Namminerlu ...-mut billettisinissaminut aningaasatigut ikiorserneqarnissaminik qinnuteqarsimagaluarpoq, panimmi nukarliup apersortinnerani peqataaniassagami, qinnuteqallu tassunga aamma itigartinneqarsimavoq, K Kommunip angalanernut a-ningaasaateqarfianut innersunneqarluni.

A-p ineqanngitsutut inuunini qatsussimavaa, inisimaffissarsiortariaqartarnini pisutigalugu.

A A/S Inissiaatileqatigiiffik INI-mi inissarsiortut utaqgisut allattorsimaffiannut 29. december 1998-imi allanneqarsimavoq.

Inassuteqaat:

Isumaginninnermi inissiamik tunniussisarnermi piumasaqaatit qinnuteqartup eqortissimanngilai, taamaattumillu qinnuteqaatit itigartinneqarnissaa inassuteqaatigineqarpoq.” (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq.)

Kommunimut 6. november 2000-imi imatut allappunga:

”Suliap A-mut kinguliaqarsimasumut, tunngasup kommunimit 29. juni 2000-imi suliareqqinnejarsimana era pillugu kommunip ilisimatitsissuta 24. oktober 2000-imi tiguara.

Taamaattumik naammagittaalliuut taanna pillugu suliami annertunerusumik ili- uuseqeqqissannangilanga.

Tamatumanngali peqatigitillugu isumaqarpunga kommunip suliami nutaamik aalajangiinerata tunngavigisaa nalorninartoqarsinnaasoq, taamatuttaarlu pissusiviusut isiginiraanni tunngavilersorneqarsimanani, tak. oqaaseqaatiga 15. februar 2000-imeersoq, aamma tak. allakkakka ...-mik journalnormoqartut.

Taamaattumik aalajangerpunga suliaq nammineerlunga misissuiffiginiallugu, tak. Ombudsmandi pillugu inatsimmi § 6, imm. 5, tassanilu A-p isumaginninnermi inissiamik qinnuteqaataata kommunimit suliareqqinnejarsimerani pissutsit makku misissuiffigalugit:

- Kommunip A-mut suliami illua’tungiusutut isumaanik 22. juni 2000-imi tusarni-aasimanera qanoq iliorluni ingerlanneqarsimanersoq.  
Taamaammat immikkut ittumik nalunaarutigeqquara kommunip A paassisutissa-nut, kommunip 22. juni 2000-imi taassumunnga saqqummiussimasaanut, oqaaseqarfiginninnissaanik qanoq iliorluni periarfississimaneraa.
- Piumasaqaatit suut kommunip aalajangiinermini ilanggullugit piumasarisi-manerai.
- Kommunip tunngavilersuinerata suliassanik suliarinnitarneq pillugu inatsimmi piumasaqaatinik eqqortsitsinnginneranut pissutaasoq.
- Suliap kommunimi kommunalbestyrelsimit suliareqqinnejarsinnaanera pillugu A-p inatsisit tunngavigalugit piumasaqaateqarsinnaanera kommunip pineqartu-mut ilitsersuutigisimaneraa, aammalu kommunip allagaani 29. juni 2000-imeer-suni “naammagittaalliornissamut ilitsersuineq” qanoq paasineqassanersoq.

Tamatumanngat atillugu pissutsit misissukkakka pillugit oqaaseqaateqartoqar-nissaa, kiisalu isumaginninnermik ingerlatsivimmi suliap A-mut tunngasup maanga nassiunneqarnissaa qinnutigaakka.”

Kommunip 22. januar 2001-imi imatut akivaanga:

”Ombudsmandeqarfíup allakkatigut 6.11.00-imeersutigut A-p isumaginninnermi inissiamik tunineqarnissamik qinnuteqaataata kommunimit suliareqqinnejnarneranut atatillugu paasissutissat itisiliisut qinnutigisimavai:

A-p suliami illua'tungiusutut isumaanik 22. juni 2000-imi tusarniaavagineqarnera kommunip allaffiani pivoq, tassanilu A uialu ... nakorsamit paasissutissat nutaat pillugit ilisimatinneqarlutik. Tamatumunnga peqatigitillugu isumaginninnermi inissiamik tunniussinermi piumasqaataasunik ilisimatinneqarput, matumani suliat qanoq ittut salliutinneqartarnerat ilanngullugu, soorlu inuit inuunermik uloriarnartorsiortitsisunik nappaatillit il.il. Paasissutissiutigineqartut akuersaarpai, taakkulu pillugit imaaliallaannaq apeqqutissaqarnani oqaaseqaatissaqarnani luunniit. Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermi ilanngussanik suugaluanilluunniit tunniussisoqanngilaq. Kommunip aalajangiinermini paasissutissat suliamut tunngasut suliap suliarineqarneranut sunniuteqarsinnaasut tamaasa ilanngussimavai, soorlu isumaginninnermut, peqqissutsimut suliffeqarnermullu tunngasut. Isumaginninnermut ataatsimiititaliap tunngavilersuinerata suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi piumasqaataasunik eqqortitsisunnginera ajuusaarnartuuvoq, tamannalu ataatsimoortumik ajornartorsiutaavoq eqqumaffigisarput, ingerlaavartumillu aaqqiiviginagiarp. A isumaginninnermi ataatsimiititaliap allagaasigut 29. juni 2000-imeersutigut ilisimatinneqarsimavoq aalajangiineq uunga naammagittaalliuutigisimaaagaa: Kommunalbestyrelsen, allakkat tiguneranni kingusinnerpaamik sapaatit akunneri sisamat qaangiutsinnagit. Naammagittaalliormissamut annertunerusumik ilitsersuisoqarsimanngilaq. Ilisimatissutitut oqaatigineqarsinnaavoq A ataatsimiititaliap allagaasa 29.6.00-imeersut assilinerinik 9.8.00-imi tunineqarmat.

Suliaq allagaatinik A-mut tunngasunik imalik misissugassanngorlugu matmuuna nassiunneqarpoq.” (Atorfefqarfímmi nutsigaavoq.)

*Tamatuma kingorna imaattunik oqaaseqaateqarsimavunga:*

„Misissuinera kommunimut allakkani 6. november 2000-imeersuni allaaserineqartutut kommunip suliamik paasissutissartalersuineranut tunngavilersuineranullu sammitinneqarsimavoq, tassami suliamik suliardininnerup taakkununnga tunngasortai innuuttaasut inatsisitigut innarlitsaa-lineqarnerannut tunngaviusumik pingaaruteqarmata.

*Misissuinerma immikkoortui ataasiakkaat pillugit immikkut oqaatigaakka:*

Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanerup ingerlanneqarnera.

*Ingerlatsinermik inatsiseqartitsinermi, matumani suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsit ilanngullugu eqqarsaatigalugu, malittarisassaqanngilaq suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanerup ingerlanneqarnerata qanoq iluseqartinneqarnissaa pillugu immikkut piumasqaatikin aalajangersaasunik.*

*Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaneq oqaasiinnartigut ingerlanneqarpat tusarniaaneq ingerlanneqassaaq suliami illua'tungiusoq paasissutissat tusarniaanermi ilaatinneqartut pillugit oqaaseqaateqarnissaa-nut periarfissaqartilluarlugu.*

*Taamaalilluni paasissutissat suliami illua 'tungiusumut saqqummiunneqarneranut atatillugu suliami illua 'tungiusup imaaliallaannaq oqaaseqaa-tigisaasa pingaartillugit isiginiarneqarnissaat naammanngilaq.*

*Tamatumanunga atatillugu oqaatigaara suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 19, imm. 1-imi oqaaseqatigiit kingulliit malillugit oqartussaasoq suliami illua 'tungiusup akissuteqarnissaanut piffissaliussamik aalajangersaasinnaavoq.*

*Suliami matumani paasissutissat kommunip A-mut suliami illua 'tungiusup isumaanik tusarniaatigissallugit pissutissaqartitai, paasissutissiisutigineqartut malillugit nakorsap oqaaseqaataa, 22. juni 2000-imi ataatsi-miinnermi A-mut saqqummiussimavai.*

*Kommuni tusarniaaninnut akissummini oqarpoq A-p "paasissutissat a-kuersaarpai, taakkulu pillugit imaaliallaannaq apeqqutissaqarnani oqaaseqaatissaqarnaniluunniit. Suliami illua 'tungiusup isumaanik tusarniaanermi ilangussanik suugaluanilluunniit tunniussisoqanngilaq."*

*Kommuni oqaatigineqartutut paasissutissat pineqartut pillugit A-p o-qaaseqaateqarnissaanut periarfissaqartitsilluarnissaminut pisussaaffeqar-mat A-p taakku pillugit "akuersaarnera" imaaliallaannarlunniit oqaase-qaatissannginera pingaarutilittut isiginiarneqarsinnaanngilaq.*

*Isumaqpunga kommuni pinngitsoorani pisussaaffeqarsimasoq paasis-sutissat assilineri A-mut tunniutissallugit, ataatsimiinnerullu kingorna pif-fissap naammaginartumik sivissususillit iluani oqaaseqaatissaqaruni o-qaaseqaatiminik saqqummiussinissaanut periarfissillugu.*

*Isumaqpunga suliami illua 'tungiusup isumaanik kommunip naamma-ginangitsumik tusarniaasimanera isorisariaqartuuusoq.*

*Aalajangiinerup atiuussinnaassuseqannginera suliami illua 'tungiusup isumaanik tusarniaasarmeq pillugu malittarisassanik suusupaginninnerup aallaavittut nassatarisarpa, suliami pineqartumi oqaatigineqanngippat suliami illua 'tungiusup isumaanik tusarniaanikkut eqqortumik ingerlan-neqartukkut paasissutissanik suliamut tunngasunik/soqutiginaatilinnik saq-qummertoqarnavianngitsoq.*

*Taamaattumik kommuni qinnuigaara suliami illua 'tungiusup isumaanik tusarniaanerup naammaginanginera qanoq iliuuseqarnissamut pissutis-saqalersitsineroq nalunaarfigeqquellunga.*

**Kommunip aalajangiinermi tunngavia/piumasagaatinik ilaatisinera**

*Kommunip uannut akissummini oqaatigaa pissutsit isumaginninnermut, peqqissutsimut suliffeqarnermullu tunngasut tamaasa suliap aalajangiivi-gineqarnerani kommuniip ilaatissimagai.*

*Kommunip akissutaa imatut paasivara suliaq pillugu naqeqqitami isu-maginninnermut ataatsimiitaliameersumi issuarneqartumi paasissutissat suliap aalajangiivigineqarneranut tunngaviusimasut.*

*Aalajangiinissamut tunngavissat naammattut pigineqarnerannik (suli-ami illua 'tungiusup isumaanik tusarniaanerup naammaginanginera eq-*

*qaassanngikkaanni) kommunip naliliinera imaaliallaannaq illuartissal-lugu tunngavissaqanngilanga.*

*Tamaattorli tamatumunnga peqatigitillugu oqaatigaara kommunip aala-jangiinermini, suliaq pillugu naqeeqitami oqaatigineqartut malillugit, na-liliinini kommunip iluani malittarisassanut isumaginninnermi inissianik in-nersuussisarneq pillugu malittarisassatut akuerineqarsimasunut killeqar-tissimagaa.*

*Tamatumunnga atatillugu eqqaasitsissutigaara suliaq alla pillugu oqaase-quaatinni 15. februar 2000-imeersumi, tamatumalu kingorna allakkanni 12. januar 2001-imeersuni kommunimut malugeqqullugu oqaatigisima-gakku kommunip suliami tunngavissat tamaasa ilanngutissallugit pisus-saaffigigaa, taamaalillunilu kommunip naliilinini piumasaqaatit kommu-nip inissiaqarnermi tulleriissaarisartuisa ileqqoreqqusaliaanni aalaja-nersarneqarsimasunik qinnuteqartup naammassinnissimaneranut killi-lersinnaanngikkaa.*

*A-p naammagittaalliuutaanik suliariinninnera siulleq pillugu oqaase-quaatinni 30. december 1999-imeersumi inatsisink unioqqutitsilluni nalili-neq taanna pillugu ima oqarnera aamma innersuussutigaara:*

*"Taamaattorli inuk isumaginninnermi inissiamik tunineqassanersoq na-liliiniarnermini piumasaqaatit suliamut attuumassuteqartut tamaasa ilan-gussussallugit kommunip pisussaaffeqarnera K Kommunimut malu-geqqujumavara. Taamaalilluni piumasaqaatit isumaginninnermi allaf-fimmi tulleriissaarisartoqatigiinnut ileqqoreqqusani taaneqartut kisiisa pi-nngaartillugit kommunip isiginiarinnaanngilai, suliami pineqartumi tun-gavigisassat suliamut pingaaruteqarlutik attuumassuteqartut allat aam-ma atuuppata."*

*Taamaattumik kommunip kukkunerit suliani siusinnerusukkut suliariisi-masanni kommunimut malugeqqusimasakka kukkussutigeqqissimammagit sumiginnaanertut isorisarialerujussuartut isigisariaqarpa, tassami ma-littarisassanik paasinninnera isumaqatiginagu kommunip sukkulluunniit oqarsimanninera aamma pingartillugu isiginiarakku.*

**Kommunip tunngavilersuutaa:**

*Kommunip uannut akissummini nassuerutigaa tunngavilersuutigineqar-toq naammaginanngitsusoq.*

*Tamatuma saniatigut oqaatigaara suliaq qulaani innersuussutigisara pillugu oqaaseqaatinni 15. februar 2000-imeersumi oqaatigigakku:*

*"...p qinnuteqaataanut itigartsinerminut kommunalbestyrelsip tunngavilersuu-taa aalajangiinerup sooq taamatut imaqartinneqarnera pillugu nassuaammik ima-qanngilaq. Taamaalilluni "isumaginninnermi pissutsit atukkatit tamakkiisumik nali-lerneqareernerisigut aalajangiinneqarpoq inissiamik agguavagineqarsinnaan-ngitsuit"-mik oqaasertaliineq naammanngilaq, tassami oqaasertaliussatigut taak-kunuuna isumaginninnermi inissiamik sooq tunineqannginnini pillugu ... nassuaan-neqanngimmat."*

*Aamma oqaatigaara A-p qinnuteqaataanik kommunip suliariinninna  
siulleq pillugu oqaaseqaatinni 30. december 1999-imeersumi kommunip  
tunngavilersuisussaatitaanera pillugu makku erseqqissarakkit:*

*"K Kommunip aalajangiinermini 13. januar 1999-imeersumi oqaatigaa "isumaginninnermi pissutsit atukkatit tamakkiisumik nalilerneqareernerisigut, tulleriissaa  
risartut aalajangerput maanna inissiamik tunineqarsinnaangngitsutit".*

*Tunngavilersuinermut piumasaqaatit annikinnerpaaffii pillugit piumasaqaatit pi  
sortat ingerlatsineranni suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 24, imm.  
1-im i aamma 2-mi imatut taagorneqarput:*

*"Imm. 1. Aalajangiinermut tunngaviusumik nalunaarummi innnersuussutigine  
qassapput inatsisini maleruaqqusat aalajangiinermi tunngavigineqartut. Maleruaq  
qusat tamakku malillugit aalajangiineq oqartussaasuni sulisut isumaannik tunnga  
veqarpat tunngaviusumik nalunaarummi taaneqassapputaaq pissutaasut pingaarr  
nerusut isummat tamakkua atornerannut aalajangiisuuinersut.*

*Imm. 2. Tunngaviusumik nalunaarummi pisariaqarpat naatsumik erseqqissarne  
qassapputtaaq paassisutissat suliami pissusiviusunut tunngasut aalajangiinermi an  
nertuumik pingaartinneqartut."*

*Kommunip tunngavilersuuta piumasaqaatinik taakkuninnga eqortitsinngilaq.  
Taamaattumik A isumaginninnermi inissiamik tunineqassanersoq naliliiniarnermini  
kommunip tunngavigisassat suut pingaartillugit isiginarsimanerlugit oqaatigisima  
sariaqarluarpaa. Aammattaaq pissusiviusut suut pingaartillugit isiginiarneqarsi  
manersut kommunip naatsumik nassuiarsimasariaqarluarpaa, matumani peqqin  
nissaqarfíup A-mik naliliinera ilanngullugu eqqarsaatigalugu."*

*Taamaattumik qulaani oqaatigineqartut uniffiginagit tunngavilersuut  
imaqanngilluinnartoq qalleqgillugu kommunip tunngavilersuutigeqqim  
magu isorisariaqarluinnartutut isigisariaqarpara.*

*Tamatuminnga atatillugu manna tikkuassallugu pissutissaqarpunga,  
tassalu eqqartuussisarnermi periaatsimi aalajangersarneqarsimasoq tun  
ngavilersuutini amigaatit annertussusiat pissutigalugu inatsisink unioqqu  
titsinani aalajangiisoqarsimaneranik nalornissuteqarnerup aalajangiine  
rup atuussinnaassuseqannginnera nassatarigaa.*

*Matumani Ugeskrift for Retsvæsenet 1999, qupperneq 1337-mi (Højes  
terettip eqqartuussutaa) aamma qupperneq 2125-mi (Østre Landsrettip eq  
qartuussutaa) aalajangiinerit naqinnejqarsimasut innersuussutigaakka.*

*Taamaattumik kommuuni qinnuigaara naammaginanngitsumik tunngavi  
lersuut kommunip qanoq iliuuseqarnissaanik pissutissaqalersitsineroq  
nalunaarfígeqqullunga.*

*Suliap kommunimi oqartussaasumit qulliunerusumit suliareqqinnejqar  
nissaanik apeqqut.*

*Inissiaqarnermik tulleriissaaarisartut aalajangigaasa isumaginninnermi  
ataatsimiititaliamut, ataatsimiititaliallu aalajangigaasa kommunalbesty  
relsimut naammagittaalliuutigineqarsinnaanerannik kommunip innuttaa  
sunut ilitsersuinera oqartussaasumut qulliunerusumut naammagittaallior  
sinnaanerup ersernerilingila, tassaallunili suliap kommunimi oqartussaa*

*sumit qulliunerusumit suliareqqinnejarnissaanik kommunip innuttaasumut neqerooruteqarnerata ersernerat.*

*Aaqqissuussineq taamaattoq inatsisitigut tunngaveqannanginnami paasin-ninnera malillugu oqartussaasup akuersaartumik nalunaartarnera pillugu ingerlatsinermik inatsiseqartitsinermi malittarisassat malillugit nalilors-neqartariaqarpoq.*

*Tamatuma nassataraa isumaginninnermi inissiamik qinnuteqaatip itigartinneqarnera pillugu innuttaasup naammagittaalliuutaanik isumaginninnermut ataatsimittitaliap communalbestyrelsilluunniit aalajangersimasumik suliarinnikkumanngissinnaannginnerat.*

*Pisumi tassani kommunimi oqartussaasoq pineqartoq aalajangiinerup naammagittaalliuutigineqartup tamakkiisumik misilinnissaanut pisussaaf-seqarpoq.*

*Isumaginninnermi inissianik qinnuteqaatit itigartinneqarnissaannik kommunit aalajangigaat pillugit naammagittaalliuutit suliarineqarnissaannik Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfíup itigartitsisarnera inatsisinik unioqqutitsisuunersoq sulianut allamut tunngatillugu aamma misissuiffigaara.*

*Misissuininni tassani paasinninnera malillugu isumaginnittoqarfíup aqunneqarnera aaqqissuussaaneralu pillugit Inatsisartut peqqussaat malillugu Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfímmut naammagittaalliornissamut periarfissaqartoq paasigukku tamatuma kingunerissaava kommuni suliap suliarinneqinnissamik neqerooruteqaraluarpalluunniit innuttaasut Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfímmut naammagittaalliornissamut periarfissaqarnerannik iltsersorneqartariaqartarnissaat, kommunimi oqartussaasup sorliup aalajangiisimanera apeqqutaa-tinnagu.*

*Apeqqut taanna pillugu isumaliutersuuteqarnera naammassigukku kom-muni tamatuminnga ilisimatikkumaarpala.*

*Oqaaseqaatip matuma assilinera A-mut ilisimatitsissutitut nassiup-para.”*

A-p 18. juni 2002-mi oqarasuaatikkut saaffiginnilluni ilisimatippaanga kommunip 2002-mi apriliip qaammataani inissamik tunisimagaani.

Kommuni oqaaseqaatima 10. juni 2002-meersup malitseqartinneqarnissaanik 18. september 2002-mi eqqaasippala.

Allakkani 7. oktober 2002-meersuni kommunip ima akissuteqarfingaa-nga:

”Ombudsmandip allagaanik 10.6.2002-meersunik K Kommuni tigusaqarsimavoq.

Tamatumunnga atatillugu ilisimatitsissutigineqassaaq A isumaginninnermi inissiamik marlunnik initialimmik ineqalernissaminik 15. marts 2002-mi akuerineqarsi-mamat, A-lu inissiamut ...-miittumut 11. april 2002-mi isertersimasoq.

Initaarnissamik qinnuteqaat nakorsamit paassisutissiissutigineqartunik nutaanik tigusaqarnermut atatillugu naliliivigeqqinnejarnissaanik.

Ombudsmandip suliami oqaaseqaatigisai allat pillugit, taakkua kommunip inatsi-silerituanut ...-mut tunniunneqarsimapput, suliarineqarneri tassani ingerlateeqin-neqartussanngorlugin." (Atorfefarfimmik nutsigaavoq.)

Ulloq 17. oktober 2002-mi kommunimut ima allappunga:

"K Kommunip 7. oktober 2002-mi allagaanik Inatsisartut Ombudsmandiat tigu-saqarsimavoq, taakkunatigut kommuni nalunaarluni A-p initaarnissamik qinnute-qaataa nalileeqgereernikkut akuerineqarsimasoq.

Taamaattumik paasivara kommuni maanna atuuttussamik aalajangiisimasoq, tamatumuunalu amigaatasut uparuaatigisimasakka iluarsiivigalugit, taamaattumillu suliami allatigut iliuuseqaaqqissangilanga.

Isumaginninnermut tungasut siulersorneqarnerat aaqqissuumneqarnerallu pillu-git Inatsisartut peqqussutaat malillugu maalaaruteqarsinnaanermut periarfissaq pil-lugu apeqqut allamut atatillugu misissuiffigaara, taamaammallu K Kommunip sulia-mut matumunnga atatillugu apeqqummut tamatumunnga isummerniartariaqanngi-laq."